FESTIVALTEL FEON

0664/465 56 60

SCHULEN

01/909 4000 83400

cinemagic@wienxtra.at

Impressum: Herausgeber, Medieninhaber: Institut Pitanga / Arbeitsgemeinschaft Kinderfilmfestival / 1180 Wien Redaktion: Franz Grafi / Martina Lassacher / Elisabeth Lichtkoppler / Rene Bein Grafik: Pölleritzer, poelleritzer, at / Druck: Walla, walladruck.at, 1050 Wien / DVR 0640085
Titelbild; Yuku und die Blume des Himalava. © Artémis Production





Kinder Filmfestival



Wien 11. - 19. November 2023

CINE CENTER | CINEMAGIC | VOTIV KINO kinderfilmfestival.at



Willkommen beim 35. Intern ationalen Kinderfilmfestival

Wir freuen uns über die Vielfalt an Filmen, die wir unserem Publikum beim diesjährigen Festival bieten können. Heuer gibt es ein besonders großes Angebot an Animationsfilmen, was zum Teil damit zusammenhängt, dass Realfilme für jüngere Zielgruppen auf dem internationalen Markt seltener werden, diesem Genre aber auch ein besonderer Reiz durch die Möglichkeiten der formalen und farblichen Gestaltung innewohnt.

Filme sind ein Fenster zur Welt und ein hervorragendes Medium, mehr über andere Kulturen zu erfahren, deshalb haben wir Beiträge aus verschiedenen Ländern Europas ausgesucht und bieten darüber hinaus Filme aus Kanada, den USA, Australien und dem Iran an. Wir zeigen die Filme in Originalfassung und sprechen sie live direkt im Kino deutsch ein, um dabei ein möglichst tiefes Verständnis anderer Lebenswelten zu vermitteln.

Die Geschichten, die erzählt werden, sind auf die jeweilige Zielgruppe abgestimmt. Der Bogen spannt sich von einfachen chronologisch dargebotenen Geschichten für unser jüngstes Publikum über aufregende Abenteuer und fein beobachtete Alltagserzählungen bis zu – auch filmisch – komplexen Beiträgen über das Erwachsenwerden. Beziehungen zwischen Eltern/Großeltern und ihren Kindern spielen im heurigen Kontext eine große Rolle. In Kooperation mit dem Theater der Jugend bieten wir dieses Jahr eine Verfilmung des Klassikers DER GEHEIME GARTEN an.

Die Kinderjury vergibt den Preis für den besten Film und den UNICEF-Preis, und alle BesucherInnen können den beliebtesten Film des Festivals wählen. Die Preisträgerfilme werden eine Woche später noch einmal in den Matineen aller drei Festivalkinos gezeigt.

Im Rahmen unseres Vermittlungsangebots runden ein theaterpädagogischer Workshop, Filmgespräche in der Klasse sowie begleitende Unterlagen zur Nachbereitung der Filme das Festival ab.

Wir wünschen unterhaltsame und besinnliche Filmerlebnisse und interessante Gespräche danach!

Das Festivalteam



DANCING QUEEN

Mina ist eine Musterschülerin. In der Schule gehört sie nicht dazu, aber in Markus hat sie einen treuen Freund, mit dem sie ihre ganze Freizeit verbringt. Das ändert sich, als zu Beginn des Schuljahres E.D. Win als neuer Schüler auftaucht. Er ist ein bekannter Hip-Hop Tänzer, und alle Mädchen schwärmen von ihm. Obwohl sie eigentlich nicht tanzen kann, meldet sich Mina zu einem Tanzwettbewerb an und betritt damit eine ihr bis dato vollkommen unbekannte Welt. Wird das junge Mädchen mit den vielen Veränderungen, die mit diesem Schritt einhergehen, umgehen können?

Einfühlsam wird die Geschichte einer Heranwachsenden erzählt, die lernen muss, äußere Erscheinungsbilder nicht zu überschätzen und den wahren Werten im Leben zu vertrauen. 9+

Norwegen 2023 92 Minuten, Farbe

Regie: Aurora Gossé mit: Liv Elvira Kippersund Larsson, Viljar Knutsen Bjaadal, Cengiz Al, u.a.

norwegische Originalfassung, deutsch eingesprochen

VOTIV KINO
Freitag / 17.11. / 9 Uhr
CINEMAGIC
Freitag / 17.11. / 15 Uhr
CINE CENTER
Sonntag / 19.11. / 11 Uhr

(Folk og røvere i Kardemomme)

In Kardamom ist Markttag, an dem sich die gesamte Stadt zum Singen und Feiern auf dem Hauptplatz versammelt. Die drei Räuber glauben deshalb, leichtes Spiel zu haben bei ihren Diebeszügen durch die Stadt. Schließlich haben sie einen hungrigen Löwen zu Hause, der gefüttert werden muss. Und weil niemand für sie ihre schmutzigen Socken wäscht und das Abendessen kocht, rauben sie Tante Sofia, um sie zu ihrer Magd zu machen. Aber sie haben nicht mit dem resoluten Ordnungssinn der jungen Frau gerechnet, die flugs beschließt, aus den drei Räubern ehrenwerte Bürger zu machen.

DREI RÄUBER UND EIN LÖWE

Eine schräge Komödie, die uns lehrt, dass in allen Menschen ein guter Kern steckt – mit vielen Gesangseinlagen bestens für unser jüngstes Publikum geeignet. 5+

Norwegen 2022 80 Minuten, Farbe

Regie: Rasmus A. Sivertsen

ANIMATIONSFILM

norwegische Originalfassung, deutsch eingesprochen

CINEMAGIC
Mittwoch / 15.11. / 10 Uhr
CINE CENTER
Freitag / 17.11. / 16 Uhr
VOTIV KINO
Sonntag / 19.11. / 15 Uhr



DIE EIGENSCHAFTEN DER METALLE

(Le proprietà dei metalli)

Pietros Fähigkeit, Metalle mit der Kraft seiner Gedanken zu verbiegen, ist in dem kleinen italienischen Dorf, in dem er lebt, bekannt. Pietro möchte diese Fähigkeit nicht ausstellen oder deshalb interessant sein. Als ein auswärtiger Professor sich für ihn zu interessieren beginnt, tun sich jedoch für Pietros Vater ungeahnte Möglichkeiten auf. Sein Hof ist verschuldet, und eine Teilnahme an einem wissenschaftlichen Experiment würde alle Sorgen tilgen. Aber wird sich Pietro mit den strikten Regeln einer wissenschaftlichen Untersuchung zurechtfinden?

In ruhigen Bildern wird der karge italienische Bergbauernalltag in den 70er Jahren des letzten Jahrhunderts dargestellt und dabei das feinfühlige Porträt eines Jungen gezeichnet, der nichts Besonderes, sondern einfach nur er selbst sein möchte. 10+

Italien 2023 93 Minuten, Farbe

Regie: Antonio Bigini mit: David Pasquesi, Martino Zaccara, Antonio Buil Pueyo, Edoardo Marcucci, u.a.

italienische Originalfassung, deutsch eingesprochen

CINE CENTER
Montag / 13.11. / 16 Uhr
VOTIV KINO
Mittwoch / 15.11. / 19 Uhr

DER GEHEIME GARTEN

(The Secret Garden)

Als Mary bei einem Erdbeben in Indien ihre Eltern verliert, wird sie von ihrem Onkel in England aufgenommen. Früher von einer Schar Dienstboten umgeben, muss das verwöhnte junge Mädchen nun einer strengen Hausdame gehorchen. Auf ihren einsamen Streifzügen durch das Gut findet sie einen verschlossenen Garten, der verwildert, jedoch wunderschön ist. Gemeinsam mit dem Hausjungen Dickon beginnt Mary, den Garten wieder herzurichten. Und bald wird sich ihr auch das Geheimnis erschließen, woher die seltsamen Schreie kommen, die sie in der Nacht manchmal im Haus hört.

Die Verfilmung des Romans von Frances Hodgson Burnett besticht durch atmosphärische Dichte und herausragende schauspielerische Leistungen der jungen Darstellerinnen. 8+

USA/GB 1993 101 Minuten, Farbe

Regie: Agnieszka Holland mit: Kate Maberly, Heydon Prowse, Andrew Knott, Maggie Smith, u.a.

deutsche Fassung

In Kooperation mit dem Theater der Jugend Wien

CINE CENTER
Montag/ 13.11. / 9 Uhr
VOTIV KINO
Mittwoch / 15.11. / 10 Uhr
CINEMAGIC
Sonntag / 19.11. / 15 Uhr



GROSSE TRÄUME

(Děti Nagana)

1998. Die tschechische Eishockeymannschaft gewinnt bei der Olympiade in Nagano die Goldmedaille. Obwohl Dom keine Sportskanone ist, keimt in ihm der Wunsch auf, diesen Sport zu erlernen. Entgegen dem Widerstand seiner Familie stellt er mit Kindern aus der Nachbarschaft eine Hockeymannschaft zusammen. Mit improvisierten Hockeyschlägern und Tennisbällen wird auf dem Asphalt hinter dem Haus geübt, um irgendwann gegen die Mannschaft aus dem benachbarten Dorf zu gewinnen. So kommt Dom auch Katka näher, auf die er schon länger ein Auge geworfen hat.

Ein Hauch von Nostalgie weht in diesem Film, der uns in solider tschechischer Filmtradition in eine Zeit entführt, als noch nicht jeder Mensch ein Handy besaß und das Spielen in der freien Natur zum kindlichen Alltag gehörte. 8+

Tschechien 2023 102 Minuten, Farbe

Regie: Dan Pánek

mit: Tom Brenton, Hynek Čermák, Fabian Šetlík, Johana Racková. u.a.

tschechische Originalfassung, deutsch eingesprochen

CINE CENTER
Sonntag / 12.11. / 11 Uhr
VOTIV KINO
Montag / 13.11. / 9 Uhr
CINEMAGIC
Dienstag / 14.11. / 15 Uhr

HÜHNERFARM

(Coco Ferme)

Wegen finanzieller Probleme müssen Max und sein Vater aus der Stadt aufs Land ziehen. Im Gegensatz zu dem verträumten Möchtegernschriftsteller hat Max Geschäftssinn. Die hofeigenen Frühstückseier seiner Tante bringen ihn auf die Idee, eine Biohühnerfarm zu gründen. Gemeinsam mit seinem Cousin Charles, der Youtuberin Alice und dem alten Raymond als Fahrer geht es ans Werk. Die Bioeier der Kinder werden schnell ein kommerzieller Hit. Doch sie haben die Rechnung ohne die Großkonzerne gemacht, denen das erfolgreiche Unternehmen ein Dorn im Auge ist.

Der Film ist ein Plädoyer dafür, dass man Vieles schaffen kann, wenn man zusammenhält, und dass man oft verborgene Talente an sich entdeckt, wenn man den Mut hat, neue Wege zu beschreiten. 8+

Kanada 2023 89 Minuten, Farbe

Regie: Sébastien Gagné mit: Oscar Desgagnés, Joey Bélanger, Emma Bao Linh Tourné. u. a.

französische Originalfassung, deutsch eingesprochen

CINEMAGIC
Sonntag / 12.11. / 15 Uhr
CINE CENTER
Dienstag / 14.11. / 16 Uhr
VOTIV KINO
Donnerstag / 16.11. / 9 Uhr



JUNIORS

Alles beginnt mit einem verpfuschten Haarschnitt. Jordan und Patrick verbringen ihre Nachmittage damit, Kampfspiele im Internet zu spielen. Als die Spielkonsole kaputt geht, fehlt das Geld, um eine neue zu kaufen. Und so benutzen die beiden Jordans Glatze dazu, in einem Fake Video um Spenden für eine Krebsbehandlung zu bitten. Am nächsten Tag weiß die ganze Schule von Jordans angeblicher Erkrankung. Plötzlich schlagen dem ehemaligen Außenseiter Sympathie und Loyalität entgegen. Aber wie windet man sich aus einem immer dichteren Lügengespinst unbeschadet wieder heraus?

Nicht ohne Mitgefühl werden die Abgründe ausgelotet, die ein vermeintlich harmloser Jungenstreich nach sich ziehen kann, aber auch das seltsam veränderte Verhalten von Menschen angesichts einer todbringenden Krankheit.

13+

Frankreich 2022 95 Minuten, Farbe

Regie: Hugo Thomas mit: Vanessa Paradis, Ewan Bourdelles, Noah Zandouche. u.a.

französische Originalfassung, deutsch eingesprochen

CINE CENTER
Mittwoch / 15.11. / 16 Uhr
CINEMAGIC
Freitag / 17.11. / 9 Uhr
VOTIV KINO
Samstag / 18.11. / 15 Uhr

KOKON UND SCHMETTERLING

(Pileh o Parvaneh)

Trotz des weiten Schulwegs lernt Yavar gerne und kann nicht verstehen, dass Parvaneh aus dem Nachbarhaus nicht zur Schule gehen darf. Seit einem Brand in ihrer Kindheit ist das Mädchen gehbehindert und würde den weiten Weg ins nächste Dorf nicht schaffen. So sieht es zumindest ihr Vater, der vom Schulbesuch seiner Tochter absolut nichts wissen will. Aber Yavar will nicht aufgeben und findet immer wieder neue Mittel und Wege, um Parvaneh selbst schreiben, lesen und rechnen beizubringen. Dabei scheut er sich auch nicht, den Erwachsenen mit kluger Bestimmtheit entgegenzutreten.

Die einfache Geschichte erzählt vom Grundrecht auf Bildung und vom kargen Alltag in einem abgelegenen iranischen Dorf, aber auch von der Kraft der Freundschaft und des Willens. 7+

Iran 2021 78 Minuten, Farbe

Regie: Mohammad Salehinezhad

mit: Saleh Malek Tabar, Fatemeh Malek Tabar, Radmehr Ali Nasab, u. a.

Originalfassung (Farsi), deutsch eingesprochen

Montag / 13.11. / 15 Uhr
CINE CENTER
Mittwoch / 15.11. / 10 Uhr
VOTIV KINO
Donnerstag / 16.11. / 15 Uhr



MARY, TANSEY UND **DIE REISE IN DIE NACHT**

(A Greyhound of a Girl)

Mary ist stinksauer, aber in Wahrheit ist sie todtraurig. Mit dem Kochkurs in den Sommerferien hat es nicht geklappt, ihre beste Freundin verlässt Irland, und ihre geliebte Großmutter Emer ist schwer krank und wird bald sterben. Aber wer ist die geheimnisvolle fremde Frau, die plötzlich vor Mary im Wald steht und sie von da an begleitet? Anastasia weiß erstaunlich viele Einzelheiten über das Leben von Marys Familie, aber ist sie wirklich der Geist von Marys Urgroßmutter, wie sie behauptet?

Die Verfilmung des gleichnamigen Romans des irischen Schriftstellers Roddy Doyle setzt sich auf sanfte Weise mit dem Thema Abschied und Tod auseinander, wobei der Fokus auf die Kraft der Beziehungen gelegt wird, die vier Generationen von Frauen miteinander verbinden.

9+

Luxemburg/Italien/ Irland/Großbritannien/ Estland/Lettland/ Deutschland 2023 88 Minuten, Farbe

Regie: Enzo d'Alò

ANIMATIONSFILM

englische Originalfassung, deutsch eingesprochen

Donnerstag / 16.11. / 15 Uhr Freitag / 17.11. / 9 Uhr Sonntag / 19.11. / 11 Uhr

(Zeevonk)

MEERESLEUCHTEN

Lena liebt ihren Vater, und beide lieben das Meer. So wie Lena unerschrocken bei Wettkämpfen mit ihrem Segelboot durch die Wellen prescht, fährt Antoine bei Wind und Wetter zum Fischfang hinaus. Doch eines Tages kehrt er mitsamt seiner Crew nicht zurück. Ein Unfall oder purer Leichtsinn? Lena ist davon überzeugt, dass ihren Vater keine Schuld trifft, sondern ein riesiges Seemonster das Boot angegriffen und zum Kentern gebracht hat. Das zu beweisen und das Andenken ihres Vaters reinzuwaschen wird für das junge Mädchen zu einem obsessiven Anliegen.

Berührend begleitet der Film seine Protagonistin bei der Bewältigung ihrer Trauer und kindlichen Wut und findet dabei in der Metapher des Monsters, gegen das Lena kämpft, eine würdige Entsprechung für die Gefühle des Mädchens.

12+

Belgien / Niederlande 2023 98 Minuten, Farbe

Regie: Domien Huyghe mit: Saar Rogiers, Dunia Elwaleed. Sverre Rous. Valentijn Dhaenens, u.a.

niederländische Originalfassung, deutsch eingesprochen

Sonntag / 12.11. / 15 Uhr

Dienstag / 14.11. / 9 Uhr Freitag / 17.11. / 19 Uhr

Donnerstag / 16.11. / 16 Uhr



MITEINANDER FÜREINANDER - KURZFILMPROGRAMM

In unserem heurigen Kurzfilmprogramm, das sich durch Formen- und Farbenreichtum auszeichnet, steht das Miteinander der Protagonistinnen im Vordergrund.

TÜMPEL

R: Lena von Döhren, Eva Rust, CH 2023, 08:30 Minuten, ohne Dialog

SUSI IM GARTEN

R: Lucie Sunková, CZ 2022, 13:19 Minuten, englische Fassung, deutsch eingesprochen

WARUM IST DER SCHNEE WEISS?

R: Pascale Hecquet, F 2022, 04:17 Minuten, französische Originalfassung, deutsch eingesprochen

VERSCHWINDE, ALFRED!

R: Arnaud Demuynck, Célia Tisserant, B/F 2023, 11:00 Minuten, ohne Dialog

VERZEIH MIR!

R: Alžbeta Mačáková Mišejková, CZ 2022, 08:18 Minuten, ohne Dialog

KATZE

R: Julia Ocker, D 2022, 03:37 Minuten, ohne Dialog

4+

Schweiz/Frankreich/ Belgien/Tschechien/ Deutschland 2022-2023

Dauer insgesamt ca. 55 Minuten mit Moderation

ANIMATIONSFILME

ohne Dialog bzw. Originalfassungen deutsch eingesprochen

Sonntag / **12.11**. / 11 Uhr

Dienstag / **14.11.** / 15 Uhr

Samstag / **18.11.** / 15 Uhr

OONAS UND BABAS INSEL – NEUE FREUNDE

(Puffin Rock and the New Friends)

Oona und Baba sind zwei junge Papageientaucher, die auf ihrer kleinen Insel mit ihren Eltern wie im Paradies leben. Auf der Suche nach einer neuen Heimat treffen andere Vögel auf der Insel ein, unter ihnen Isabelle und der Goldfasan Felix. Er freundet sich schnell mit Oona und Baba an, aber Isabelle tut sich in der fremden Umgebung schwer und ist eifersüchtig auf die neuen Freunde. Die Lage spitzt sich zu, als ein Sturm auf die Insel zurast und die Kinder sich um ein verloren gegangenes Ei kümmern müssen, bevor sie selbst Schutz suchen können.

Der Film basiert auf der beliebten Fernsehserie um die kleinen Papageientaucher und ihre Insel und ist, mit einem begleitenden Erzähler, für Kinder im Vorschulalter konzipiert. 5+

Großbritannien/ Irland 2023 80 Minuten, Farbe

Regie: Jeremy Purcell

ANIMATIONSFILM

englische Originalfassung, deutsch eingesprochen

CINE CENTER
Sonntag / 12.11. / 15 Uhr
VOTIV KINO
Dienstag / 14.11. / 9 Uhr
CINEMAGIC
Sonntag / 19.11. / 11 Uhr

GARTENBAUKINO

Parkring 12, 1010 Wien Telefon 0664 / 465 56 60

Erreichbar mit: U3 (Stubentor)





Samstag, 11. November

15 Uhr Yuku und die Blume des Himalava / 6+

KARTENRESERVIERUNG

FÜR ALLE KINOS:

oder in den Kinos selbst

FÜR SCHULEN:

Reservierungen für die Vorstellungen

01/909 4000 83400

INFOS ZUR ONLINE-RESERVIERUNG:

Wenn nicht anders angegeben. werden alle Filme in Originalfassung gespielt und deutsch eingesprochen. Programmänderungen vorbehalten.

CINE CENTER

Fleischmarkt 6, 1010 Wien Telefon 01 / 533 24 11

Erreichbar mit:

U1. U4 (Schwedenplatz). U3 (Stephansplatz) Bus 2A

CINEMAGIC

Uraniastraße 1, 1010 Wien Telefon 01 / 909 4000 83400

Erreichbar mit:

U1, U4 (Schwedenplatz) Straßenbahn 1. 2. O

2 Rollstuhlplätze



VOTIV KINO

Währinger Straße 12, 1090 Wien Telefon 01 / 317 35 71

Erreichbar mit:

U2 (Schottentor) Bus 40A Straßenbahn 1.37.38.40.41.71. D



11 Uhr Die Wächter des Deltas / 7+

15 Uhr Meeresleuchten / 12+

9 Uhr Große Träume / 8+

Sweet As / 12+

9 Uhr Oonas und Babas Insel -

15 Uhr Kurzfilmprogramm / 4+

10 Uhr Der Geheime Garten / 8+

des Himalaya / 6+

der Metalle / 10+

15 Uhr Kokon und Schmetterling / 7+

Freitag, 17, November

15 Uhr Yuku und die Blume

19 Uhr Die Eigenschaften

9 Uhr Hühnerfarm / 8+

9 Uhr Dancing Queen / 9+

15 Uhr Popular Theory / 10+

Neue Freunde / 5+

15 Uhr

Sonntag, 12, November

Montag, 13. November

Dienstag, 14. November

Mittwoch, 15, November

Donnerstag, 16, November

0664/465 56 60

€ 4.- pro Person

um 9 Uhr ausschließlich unter

kinderfilmfestival.at

Samstag, 18, November

Sonntag, 12, November Große Träume / 8+ 11 Uhr Oonas und Bahas Insel -

15 Uhr Neue Freunde / 5+

Montag, 13. November 9 Uhr Der Geheime Garten / 8+ 16 Uhr Die Eigenschaften der Metalle / 10+

Dienstag, 14. November

Mittwoch, 15, November

9 Uhr Popular Theory / 10+ 16 Uhr Hühnerfarm / 8+

10 Uhr Kokon und Schmetterling / 7+ 16 Uhr Juniors / 13+

Donnerstag, 16, November 9 Uhr | Sweet As / 12+ 16 Uhr Meeresleuchten / 12+

Freitag, 17. November

9 Uhr Marv. Tansev und die Reise in die Nacht / 9+ 16 Uhr Drei Räuber und ein Löwe / 5+

15 Uhr Kurzfilmprogramm / 4+

Sonntag, 19. November 11 Uhr Dancing Oueen / 9+ 15 Uhr Die Wächter des Deltas / 7+

Sonntag, 12, November 11 Uhr Kurzfilmprogramm / 4+

15 Uhr Hühnerfarm / 8+ Montag, 13. November

9 Uhr Yuku und die Blume des Himalaya / 6+ 15 Uhr Kokon und Schmetterling / 7+ Dienstag, 14. November

9 Uhr Meeresleuchten / 12+

15 Uhr Große Träume / 8+ Mittwoch, 15, November 10 Uhr Drei Räuber und ein Löwe / 5+ 15 Uhr Popular Theory / 10+

Donnerstag, 16, November 9 Uhr Die Wächter des Deltas / 7+ 15 Uhr Mary, Tansey und die Reise in die Nacht / 9+

Freitag, 17. November 9 Uhr Juniors / 13+ 15 Uhr Dancing Oueen / 9+ Meeresleuchten / 12+ 19 Uhr

15 Uhr

11 Uhr

15 Uhr

Samstag, 18, November Sweet As / 12+

Sonntag, 19, November Oonas und Babas Insel -

Neue Freunde / 5+

PREISVERLEIHUNG

Der Geheime Garten / 8+

15 Uhr Drei Räuber und ein Löwe / 5+

15 Uhr Juniors / **13+**

Sonntag, 19. November 11 Uhr Mary, Tansey und die Reise in die Nacht / 9+

Samstag, 18. November



POPULAR THEORY

Erwin ist ein hochbegabtes Mädchen und deshalb trotz ihrer jungen Jahre schon in der High School. Das bringt es mit sich, dass sie sozial isoliert ist und sich mit dem Plakat Erwin Schrödingers, das in ihrem Zimmer hängt, unterhalten muss. Doch dann kommt Winston als neuer Schüler in ihre Klasse. Auch er zeichnet sich durch einen scharfen Geist aus. Nach einigem Zaudern tut sich Erwin mit ihm zusammen, um für einen Schulwettbewerb eine chemische Substanz zu entwickeln, die die Beliebtheitshierarchie in der Schule vollkommen umkrempeln wird.

Schräg, schrill, aber auch zutiefst philosophisch und filmisch ungewöhnlich fantasievoll werden in diesem Film die Fragen behandelt, was echte Freundschaft ist und wie man zum Schwarm der Schule wird. 10+

USA 2023 100 Minuten, Farbe

Regie: Ali Scher mit: Sophia Reid-Gantzert, Lincoln Lambert, Cheryl Hines, Marc Evan Jackson, u.a.

englische Originalfassung, deutsch eingesprochen

CINE CENTER
Dienstag / 14.11. / 9 Uhr
CINEMAGIC
Mittwoch / 15.11. / 15 Uhr
VOTIV KINO
Freitag / 17.11. / 15 Uhr

SWEET AS

Entgegen ihrem Willen schickt Murras Onkel sie auf einen Camping- und Wanderausflug für gefährdete Jugendliche, hauptsächlich, um sie für eine Weile aus dem Einflussbereich ihrer drogenabhängigen Mutter zu holen. Betreut von den SozialarbeiterInnen Fernando und Mitch, erhalten die jungen Leute analoge Kameras, die sie dazu anregen sollen, das Erlebte festzuhalten und über sich und ihr Leben nachzudenken. Auf der Reise durch das Land ihrer Vorfahren stößt Murra auf ihre Wurzeln, entdeckt ihre Liebe zur Fotografie, gewinnt neue Freunde und erfährt ihren ersten Liebeskummer.

Unaufgeregt wird in diesem Roadmovie erzählt, wie ein junges Mädchen zu sich selbst findet und begreift, dass man seine eigene Geschichte kennen und erzählen muss, wenn man eine Zukunft haben will.

12+

Australien 2022 87 Minuten, Farbe

Regie: Jub Clerc

mit: Shantae Barnes-Cowan, Mark Coles Smith, Tasma Walton, u. a.

englische Originalfassung, deutsch eingesprochen

VOTIV KINO Montag / 13.11. / 15 Uhr CINE CENTER Donnerstag / 16.11. / 9 Uhr CINEMAGIC Samstag / 18.11. / 15 Uhr



DIE WÄCHTER DES DELTAS

(Străjerii Deltei)

Das Donaudelta – dort, wo die Donau in das Schwarze Meer mündet – befindet sich zum größten Teil in Rumänien, ist ein Naturschutzgebiet und wurde von der UNESCO in die Liste des Weltnaturerbes aufgenommen. Dort verbringt eine Gruppe von Kindern mit ihren BetreuerInnen ihre Ferien, lernt Kajak fahren und sammelt Plastikmüll, der von gedankenlosen Menschen zurückgelassen wurde. Als einige der Kinder Wilderer entdecken, die sich verbotener Fangmethoden bedienen, setzen sie sich auf ihre Fährte. Eine abenteuerliche Jagd beginnt.

In einer halbdokumentarischen Herangehensweise wird der Ferienalltag der Kinder eingefangen und in liebevollen Details auf die Besonderheiten einzelner eingegangen. Es gibt keinen Hauptdarsteller, die Hauptdarsteller sind die Kinder und das Donaudelta.

7+

Rumänien, 2021 81 Minuten, Farbe

Regie: Liviu Mărghidan mit: Florentina Tilea, Vasile Calofir, Viorel Păunescu, Elias Ferkin, u.a.

rumänische Originalfassung, deutsch eingesprochen

VOTIV KINO Sonntag / 12.11. / 11 Uhr CINEMAGIC Donnerstag / 16.11. / 9 Uhr CINE CENTER Sonntag / 19.11. / 15 Uhr

YUKU UND DIE BLUME DES HIMALAYA

(Yuku et la fleur de l'Himalaya)

Als für ihre geliebte Oma die Zeit gekommen ist, die letzte Reise anzutreten, beschließt die kleine Maus Yuku, ihr die Blume des Himalaya zu besorgen. Deren geheimnisvolle Blüte soll der Großmutter auf ihrem dunklen Weg ins Innerste der Erde leuchten. Aber der Himalaya ist weit und hoch. Yuku muss sich Gefahren und ihrer Angst davor stellen, findet auf ihrer Reise aber auch Freunde, die ihr helfen. Und außerdem hat sie ihre Ukulele, die sie aus mancher misslichen Lage befreit. Aber wird es Yuku gelingen, rechtzeitig mit der Blume zurück zu sein?

In einem Feuerwerk aus Farben und mit viel Poesie wird das Thema Abschied behandelt. Lieder geben Zeit zum Innehalten, auch die episodische Erzählweise und angemessene Länge machen diesen Film zu einem Juwel für unser jüngeres Publikum. 6+

Frankreich/Belgien/ Schweiz 2022 65 Minuten, Farbe

Regie: Rémi Durin, Arnaud Demuynck

ANIMATIONSFILM deutsche Fassung

ERÖFFNUNGSFILM

In Kooperation mit

GARTENBAUKINO
Samstag / 11.11. / 15 Uhr
CINEMAGIC
Montag / 13.11. / 9 Uhr
VOTIV KINO
Mittwoch / 15.11. / 15 Uhr

Kinderjury

Theaterpädagogischer Workshop

Die Kinderjury ist seit vielen Jahren ein nicht wegzudenkender Bestandteil des Festivals und bietet filminteressierten Kindern im Alter zwischen 11 und 13 Jahren die Gelegenheit, als JurorInnen beim Internationalen Kinderfilmfestival mitzuwirken und sich mit den gezeigten Filmen intensiv auseinanderzusetzen.

Am Ende der Festivalwoche vergibt die Kinderjury zwei Preise:

Den Preis der Kinderjury und den UNICEF-Preis für den Film, der am stärksten auf Kinderrechte aufmerksam macht.

Zu jedem Film, den die Kinderjury sichtet, gibt es eine schriftliche Bewertung, die auf der Website des Festivals nachzulesen ist.

kinderfilmfestival.at



zum Film SWEET AS

Murra hat es nicht leicht im Leben. Mit einer Kamera im Gepäck übernimmt sie Regie für ihre Erzählung, für ihr Leben. Im Film begleiten wir eine Gruppe Jugendlicher in Australien auf Fotoexkursion durch ihre eigene bewegte Geschichte.

Was ist deine Geschichte? Aus welchen Bildern ist dein Film gemacht? Und wie unterschiedlich interpretieren wir eigentlich dieselben Bilder? In unserem Workshop erkunden wir spielerisch und kreativ die Themen und Ästhetik des Filmes. Wir bringen Bilder und Geschichten auf die Bühne, interpretieren sie und – ganz wichtig – applaudieren und unterstützen uns dabei.

Leitung: Dorothea Bauer (BA, Theaterpädagogin)

Ort / Zeit

CINEMAGIC, Samstag, 18.11. im Anschluss an die Vorstellung um 15 Uhr

Kosten Anmeldung Infos

Unkostenbeitrag: € 3,-Anmeldung erforderlich, Telefon 0664/465 56 60 Für junge Menschen von 12 bis 14 Jahren, Dauer ca. 120 Min.



Internationaler Tag der Kinderrechte

Am 20. November 1989 wurde die UN-Konvention über die Rechte des Kindes von den Vereinten Nationen verabschiedet und entwickelte sich schnell zum weltweit gültigen Grundgesetz der Kinderrechte.

Traditionell verleiht die Kinderjury des Internationalen Kinderfilmfestivals auch den UNICEF-PREIS für den Film, der sich ganz besonders der Rechte von Kindern und Jugendlichen annimmt.

Aus Anlass des Internationalen Tags der Kinderrechte zeigt das Festival in einer Abendveranstaltung den starken und berührenden Film MEERESLEUCHTEN. Er begleitet Lena bei der Bewältigung von Trauer und Wut, nimmt ihre Perspektive ein und nimmt sie ernst mit all ihren Gefühlen und Bedürfnissen.

Ort / Zeit

CINEMAGIC, Freitag, 17.11. um 19 Uhr

unicef für jedes Kind

Infos zum Film Belgien / Niederlande 2023, 98 Minuten Regie: Domien Huyghe, niederländische Originalfassung, deutsch eingesprochen, ab 12 Jahren

Film | Theater | Buch

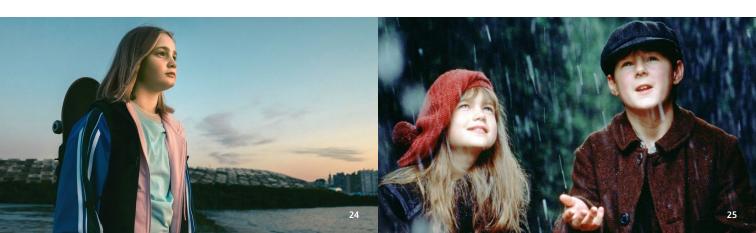
DER GEHEIME GARTEN als Kinderfilmklassiker während des Festivals und als Stück im Theater der Jugend zeigt die Möglichkeiten von verschiedenen Medien.

Die Geschichte könnte auch Er-malen (Bild) und Er-tanzt (Tanz) werden. Immer dient als Vorlage die Rahmengeschichte des Romans (1911). Alle Erzählformen stellen nach, fügen hinzu und legen Schwerpunkte, die wir beim Lesen des Romans vielleicht noch gar nicht beachtet haben. Durch das Buch-Lesen entstehen jedoch aus Worten unsere eigenen Phantasiewelten.

Greifbar physisch nahe sind die Kinder Mary, Dickon, Colin und Martha im Theater. Sie müssen sich auch bei jeder Aufführung neu erfinden, dagegen sind die gleichen Charaktere im Film wie Schatten aus der Vergangenheit, die mit der Kamera einmal festgehalten und dadurch immer gleich wiederholbar werden

Theater und Film machen uns Lust auf Lesen und auf Vertrauen zur eigenen vorgestellten Bilder-, Ton- und Duftwelt, deren Beschreibung, typisch für diesen Roman, besonders erwähnt wird.

Kinderfilmfestival: 13., 15. und 19.11.2023 Theater der Jugend: ab 10.10. bis 11.11.2023



Filmhefte

Filmgespräche in der Schule

Zu allen Filmen des Festivals bieten wir Filmhefte als Begleitmaterial für Lehrpersonen, Eltern und Filminteressierte an – für alle, die mit Kindern und Jugendlichen tiefer gehend zum Film arbeiten wollen.

Einerseits soll dadurch eine intensive inhaltliche Auseinandersetzung mit den Themen des jeweiligen Films angeregt werden. Andererseits bieten die Filmhefte auch eine Hilfestellung für die Beschäftigung mit dem Medium Film selbst, mit seiner Qualität als Zeichensystem, als Kunstform und als "Geschichten-Frzähler"

Die Filmhefte können kostenlos von der Website

kinderfilmfestival.at heruntergeladen werden.

Die Praxis zeigt, dass ein Gespräch unmittelbar nach dem Film im Kino oft schwierig ist, außerdem kann es für die Verarbeitung eines Filmes besser sein, wenn Filmbesuch und Gespräch über den Film zeitlich etwas auseinanderliegen. Ein Gespräch in der Schule hat zudem den Vorteil, dass man es in den Unterricht einbauen kann und die Klasse unter sich ist.

Gerne kommen wir auch in die Schulklasse, um gemeinsam über den Film zu sprechen! Unsere MitarbeiterInnen stimmen sich mit Ihnen zeitlich ab und passen das Gespräch an die Bedürfnisse Ihrer Klasse an. Für Klassen, die einen Film des Internationalen Kinderfilmfestivals besucht haben, ist dieses Filmgespräch KOSTENLOS.

Buchungsanfragen unter: 0664 / 465 56 60





FESTIVALTAG





Bundesministerium Kunst, Kultur, öffentlicher Dienst und Sport Bundesministerium Bildung, Wissenschaft und Forschung



Verwertungsgesellschaft der Filmschaffenden







PARTNER

























Am Sonntag, 26. November gibt es die Preisträgerfilme des Internationalen Kinderfilmfestivals 2023 zu sehen:

11:00 Uhr | PUBLIKUMSPREIS | Cine Center 11:00 Uhr | PREIS DER KINDERJURY | Cinemagic 11:00 Uhr | UNICEF-PREIS | Votiv Kino

Reservierung möglich ab 20. November: Telefon 0664 / 465 56 60 oder in den Kinos selbst

EINTRITTSPREISE

NOTIZEN

Einzelkarte: € 5,-

Ö1 Club/Ö1 Intro: € 4,-

♦ ♦ Intro

Kinderaktivcard: € 4,-

ENDE MIENXT

Debitkarte der Erste Bank: € 4,-

ERSTE **\$**

Alle ÖGB-Mitglieder: € 4,-

OGB

Gruppenkarten: € 4,- pro Person (ab 3 P.)



Festivalpass: € 35,- (für 10 Vorstellungen)

ERSTE 🕏

Debitkarte der Erste Bank: € 30,-

OGB

Alle ÖGB-Mitglieder: € 30,-

KARTENRESERVIERUNG

KINDERFILMFESTIVAL-TEAM

FÜR ALLE KINOS:

0664 / 465 56 60



oder in den Kinos selbst

FÜR SCHULEN: 01 / 909 4000 83400



30

Eine Veranstaltung von: Institut Pitanga Arbeitsgemeinschaft Kinderfilmfestival



31

Festivalleitung: Franz Grafl, Martina Lassacher, Elisabeth Lichtkoppler

Presse: Kristina Grgic

Kinderjury: Annelies Cuba, Paula Pöll

Die Filme werden deutsch eingesprochen von: René Bein, Anna Hofmann, Martina Lassacher, Magda Pribitzer, Hannelore Schmid

Festivaltrailer: AnaMaria Heigl, Mersolis Schöne